



SEMANARIO DE DIVULGACIÓN E INFORMACIÓN LOCAL

Año I

Vinaroz, Sábado, 25 de Mayo de 1957

Núm. 9

# VINARUZ PUERTO DE ARAGON

## I. ORIGENES

Por razón de su privilegiada situación geográfica, Vinaroz buscó en el amplio horizonte del mar, el espacio sin límites para sus actividades laborales y mercantiles. Estas actividades, que ya se manifiestan en los albores de la historia de la Villa, alcanzaron plenitud e importancia en el siglo XVI, al que corresponden las primeras noticias históricas. En los libros de cuentas del Consejo, referentes a los primeros años de la décimo quinta centuria, se hace mención del «Barrio del Atarazanal» y de su actividad en las construcciones navales.

Centro principal de la vida marítima de Vinaroz fué la playa del Santísimo, la misma que, al correr de los años, había de ser elegida para la construcción del puerto. En ella fondeó el almirante Gil de Andrade sus once galeras para embarcar a las compañías castellanas de Urbina, Mora y Turbino, antes de incorporarse a la escuadra de de D. Juan de Austria y participar en la gloriosa batalla de Lepanto. Pocos años después fué elegida la hermosa playa vinarocense para el desembarco de la archiduquesa D.<sup>a</sup> Margarita de Austria, que había de desposarse en Valencia con nuestro rey Felipe III. El 29 de marzo de 1599 an-

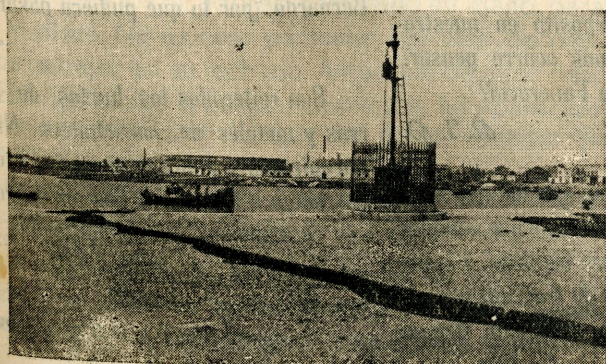
claban las cuarenta galeras del almirante Andrea Doria y tomaban tierra la futura soberana y su séquito, en el que figuraban el archiduque Alberto y los Duques de Gandía.

## II. DE ZARAGOZA AL MAR

La gran importancia adquirida por la playa de Vinaroz, despertó en Aragón el deseo de tener comunicación directa con ella desde Zaragoza, considerando que la salida al mar por Vinaroz habría de proporcionar importantes beneficios, facilitando la salida de los productos agrícolas del reino aragonés y reduciendo considerablemente el coste de las mercancías de importación.

Fueron la ciudad de Alcañiz y la villa de Aguaviva las que, en 1608 suplicaron a los Diputados de Aragón el proyecto de la carretera. Los representantes en Cortes por las citadas poblaciones elevaron memorial al rey Felipe III. Tan convencido quedó el monarca de la justicia y la necesidad de aquella petición, que el 11 de abril ordenó al Virrey de Valencia diera toda clase de facilidades para que pudieran dar comienzo las obras.

El itinerario proyectado fué: Vinaroz, San Jorge, Traiguera, Mas d'en Roig, Antolí, Vallivana, Mas de Enoso, Venta del Colomer del Vall, Noella,



Pobleta, Roca Talada, Ayguaviva, Calanda, Alcañiz. En esta importante población enlazada con la carretera a Zaragoza, ya entonces construida.

El importe de las obras se valoró en cinco mil escudos, según estudio de los expertos D. Luis Liñán y D. Felipe Businyach.

Circunstancias muy acordes con aquella época de decadencia española, determinaron el que aquel proyecto no pasara de serlo, y lo que hoy es Carretera General de Vinaroz a Vitoria y Santander fuera una realización casi contemporánea.

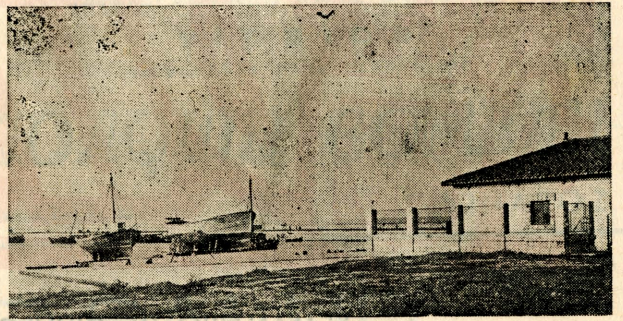
### III.-EL PUERTO, INICIATIVA ARAGONESA

Quizá las preciosas condiciones naturales de la playa fueran causa de que los marinos vinarocenses no sintieran la necesidad acuciante de un puerto, y de que no surgiera iniciativa propia para su construcción.

Los aragoneses encariñados con Vinaroz, por donde veían su salida natural y directa al Mediterráneo, soñaron hacer de su playa el puerto de Aragón.

La Diputación destacó a Vinaroz a D. Miguel Aragonés, con objeto de relacionarse con los Jueces de la Villa e interesarles en la empresa. Las primeras actuaciones conjuntas fueron las comunicaciones cursadas a la Diputación de Valencia y al Lugarteniente General de la Orden de Montesa, a quien correspondía la jurisdicción sobre la playa de Vinaroz.

Las autoridades valencianas, considerando que la realización del proyecto lesionaría los intereses de la capital del Reino, dirigieron un memorial al Rey, fechado en 13 de septiembre de 1692, oponiéndose a la ejecución de la obra. Pese a que S. M. contestó el 11 de octubre, manifestando que «consideraba el proyecto de la mayor utilidad pública



de los reinos de Valencia y Aragón», la reiterada obstrucción de los valencianos paralizó el intento. Sin embargo, por R. O. de 5 de diciembre de 1709, se reconoció la importancia de la playa de Vinaroz para el comercio exterior y se le equiparaba como puerto, con los de Alicante, Denia, Valencia y Jávea.

El largo período de guerras que paralizó totalmente la política constructiva de la nación, señala un paréntesis de casi un siglo en la historia de nuestro puerto. El sueño de los aragoneses había de ser realidad gracias al tesón y valimiento del más ilustre de los vinarocenses, el Arzobispo de Tarragona, Dr. D. José Domingo Costa y Borrás. Las obras se iniciaron en 15 de agosto de 1865.

La instauración del ferrocarril, medio de transporte más eficaz para los grandes tonelajes, más rápido y económico, durante el final del siglo pasado y comienzos del actual, desvió el tráfico comercial aragonés hacia el puerto de Tarragona.

Hoy, con los modernos y poderosos elementos de tracción mecánica por carretera, vuelve a cobrar innegable interés el puerto de Vinaroz para la economía de Aragón.

Adell Fons

Va de espontáneos...

Una mujer forastera preguntó a un niño que estaba jugando:

—¿Harás el favor de decirme donde hay una fuente?

—En la plaza de San Antonio hay una muy bonita con chorritos de agua y pececitos dentro.

La mujer sonriente, le dijo:

—Yo me refiero para beber.

Y el niño:

—¡Ah! Pues tenemos una, si es que funciona, allá en la calle de San Pedro, cerca del río, ¿sabe?

Jura

## CHISMEMASCOPE

Al leer el rótulo del depósito en nuestra ciudad de cierta S. A., se nos ocurre pensar: ¿Será el depósito de alguna Funeraria?

R. T. P.

¡Qué tiempos aquellos en que los que viajaban podían tener la seguridad de que, aunque con lentitud y algún que otro bandazo, y subidos en un vetusto carruaje de tracción animal, llegarían a la estación con suficiente tiempo

para coger el tren! Pero hoy, era de la bomba H y de acciones supersónicas, se ven en la necesidad, la mayoría de las veces de usar del "tren de las dos". Para las noches crudas de invierno se habría de pensar en unos perros de San Bernardo, ¡por lo que pudiera pasar!

L.

Son reiterados los hurtos de hierros y metales de los chalets. Niños harapientos y pobretes son asiduos concurrentes a los cines. Los chatarreros son visitados en días significados por esta catadura de clientes. ¿Quién ata esas moscas por el rabo?

Eme

## PAISAJES URBANOS

## Calle de San Francisco

Una recta ancha y un trecho florida. Carretera hecha calle con empaque, con cabecera pegada a medias al antiguo arrabal de Cálíg y a la Plaza de Jovellar; con un final incierto al atravesar, como lanza de rota lanceta el viejo camino de las murallas. Un tráfago rodado incesante por esta ruta costera. Aturde su movimiento sin fin, durante el día, durante la noche... Su amplia calzada es aparcamiento, a ciertas horas, de los vehículos que día a día traspone en fijas idas y vueltas esa frontera inexistente con las tierras catalanas.

A ambos lados se levantan las fachadas decorosas, algunas de clásico matiz. Hacia el final, esquina a la desaparecida muralla, se enfrentan dos edificios, como dos símbolos del ayer y el hoy: la fachada de noble traza de casa particular, con atisbos renacentistas; la otra de porte moderno, lugar de trabajo fabril. Y allí junto, la calle marinera de San José se dispara como un dardo buscando el corazón del puerto. Hacia la mitad de la calle, medio se oculta el Hospital, con sus monjitas buenas y abnegadas. Allí junto, un humilde callejón; y cerquita, una plazoleta, un bien cuidado jardín con palmeras y profusión de flores múltiples, son como pórtico de lo que fué convento franciscano con su iglesia; hoy todo destinado a otros bien distintos menesteres.

Vamos a vagar un poco por una de las anchas aceras, a la vera de los alcorques que encuadran a jóvenes arbolillos y jardincillos donde se abren las rosas.

Y nos damos cuenta cabal de cómo se ha ido operando la metamorfosis de la calle. Ya no es aquella, destartada y polvorienta, con su guardia de plátanos, que en otoño se doraban y negaban en invierno cobijo a los pajarillos. No es tampoco la «calle de las palmeras», abatidas para dejarla como hoy está. Es otro el aspecto de la posada que antaño bullía de trajinantes con sus mulos y carros. Se ha puesto al día esta fonda de antiguo prestigio, que ha visto salir por su gran puerta, en días taurinos, las figuras gráciles de los toreros con su oros que centellean al sol y los picadores, castoreño en mano, para ir a la plaza. No es casa particular esa otra de profusos herrajes en su fachada. A trueque de unos destrozos que causó la pasada contienda, ha aparecido una nueva calle por la que se enfila violento el maestral.

Ha sido siempre esta calle conocida con el nombre del duice Pobrecito de Asís, y tenido su capillita con el pasaje de la estigmatización, en cerámica; ello a pesar de ostentar, desde 1889, el nombre de Dozal. Son efímeras las humanas glorias. Este Angel Dozal, logroñés, borbónico y masón era goberna-

dor militar de la plaza y fué, allá por el 85, alcalde de segunda mano. Y a tono con su sectarismo cometió y dejó cometer, múltiples desmanes contra las buenas costumbres, la fé y religiosidad del pueblo vinarocense. Pero en fin... «*Sic transit...*»

Ahora estamos ante la plazoleta, ante el ex-convento y su Iglesia de San Francisco. A menudo invaden la parte no cercada bandadas de chiquillos gritadores y revoltosos. Allí junto se mecen las palmas, brillan las flores y tiembla el agua del pequeño surtidor.

Fué a mediados del siglo XVII cuando se edificó el austero cenobio con sus humildísimas celdas, su pequeño claustro, todo inherente a la sencilla Regla. Se erigió poco después con ayuda de Dios y desprendimiento del matrimonio Noguera-Navarro, la preciosa iglesia anexa, de escueto frontispicio.

Fué bendecida en 1662. Y su puerta cuadrangular va superada de esculpido blasón con yelmo, campeando las armas del benetactor.

Después, ya ex-convento, ha venido sirviendo para servicios oficiales y su planta baja de lugar de reclusión forzada. Y la iglesia, abierta al culto, llamaba a misa con su campanita, tañidos de plata bajo el cielo azul.

Y ¿quién no recuerda a su capellán, mosén Antolí, llanote, vivaz, siempre con el humo del cigarro ante sus ojos saltones? y a su «segundo», el señor Chusep Redó; tan bueno y humilde. Dios los tenga en su gloria.

Recordamos la plazoleta, limitada por bancos corridos de piedra, con su barandilla de hierro y plomo. Y sus árboles, que eran plátanos y con los primeros vientos frescos soltaban su hendidas hojas secas que se arremolinaban en los rincones.

Después... Cuatro lustros há se ennoblecieron las húmedas celdas y el pequeño claustro que enmarca un cielo con promesa de libertad, con la presencia de unos reclusos, buenos españoles, que, luego, muchos de ellos serían mártires.

Días de incertidumbre y noches de sobresalto. Y una noche agosteña, pisaron por última vez su suelo vinarocense en el de esta plazuela los que luego iban a hacer con sus nombres más larga aún, la lista trágica de Caídos por Dios y por España. También desde entonces está muda la alta espadaña, grácil boca sin voz, nostálgica de tañidos de plata.

Mas el tiempo pasa su esponja y va borrando hechos, súbitas iras, fechas, aunque siempre quede algún rasgo visible. Y la bondad de Dios pone sedantes en el dolor y perdón a las culpas.

Siguen su pasar y repasar los enormes mastodontes de carga, los coches de visitantes, los obreros fabriles; y alguna que otra vez hay en la calle banderas de fiesta.



## SOLEMNE NOVENARIO A NTRA. PATRONA

Todos los días del novenario, a las 8 de la tarde, saldrá de la Arciprestal el Rosario procesión con la imagen de la Virgen de la Misericordia, que recorrerá un barrio o sector de calles de nuestra ciudad, y, al regresar al Templo, se celebrará el ejercicio propio del día de la Novena, con sermón. Cada día se trazaré un itinerario distinto, rogando a los vecinos del barrio correspondiente tomen parte en concurrir a dicho Rosario procesional. Así cooperaremos a una mejor preparación para que sea más solemne y fervorosa la Fiesta de nuestra amada Virgencita.

## TOMBOLA PARROQUIAL DE CARIDAD

El Domingo día 2, después de la solemne Procesión de Nuestra Patrona, D. m. se hará la Bendición e inauguración de la Tómbola Parroquial de Caridad. Conocido vuestro entusiasmo por el feliz término de las obras de restauración del Presbiterio y retablo del altar mayor de nuestro hermoso Templo Parroquial, así como vuestro interés en atender a la grande obra de la Caritas Parroquial en beneficio de nuestros hermanos más necesitados, como lo venís demostrando con vuestras contínuas limosnas, y con la ilusión de ver como el día 23 de Junio se les entregarán los preciosos *Lotes regalo* a los más necesitados de nuestra parroquia, fruto de lo que se recaude en nuestra Tómbola, o mejor fruto del interés aportado por vosotros como buenos vinarocenses, amantes de vuestra parroquia y de corazón bondadoso, lleno de amor y de fraternidad para con vuestros hermanos necesitados vecinos de nuestro amado Vinaroz, esperamos la recibiréis con ilusión, y no sólo tomaréis parte con vuestra asistencia y compra de boletos desde el día 2, fecha de la inauguración, si no, durante los días que esté abierta y de una manera especial, en los días de nuestra magnífica Feria.

Pongamos todos el máximo interés en el feliz resultado de nuestra *Tómbola Parroquial de Caridad* en beneficio de nuestros hermanos los pobres y para hermostear más todavía nuestro, ya de sí precioso, Templo Arciprestal.

¡A la Tómbola, a comprar boletos y a sacar los mejores y valiosos obsequios!

El domingo próximo, día 2 de Junio, la Colonia vinarocense de la Ciudad Condal celebrará la fiesta de la Patrona de Vinaroz, Nuestra Sra. de la Misericordia.

Cada año aumenta el entusiasmo por esta festividad, que recuerda a aquella otra que, anualmente, tiene lugar en el ermitorio del Puig, el domingo siguiente a la Ascensión. En el presente, coincide la fecha de ambas conmemoraciones y el próximo domingo, en Vinaroz y en Barcelona, millares de corazones vinarocenses vibrarán al unísono en la exaltación de su Excelsa Patrona.

En el altar propio que la Colonia de Barcelona tiene en la parroquia de San Antonio de Padua de la Font de Fargas, en preciosa hornacina de mármol, está presente la imagen de la Virgen de la Misericordia, talla policromada de gran valor artístico, que recibe la veneración de aquellos vinarocenses.

Este año, en la Misa solemne del día de la fiesta, ocupará la sagrada cátedra el Rvdo. D. Javier Redó, Cura Párroco de Flix. Presidirán los solemnes actos religiosos y los de carácter popular los mayores: D.<sup>a</sup> Dolores Guarch Bas, D.<sup>a</sup> Agustina Cañada Bosch, D.<sup>a</sup> Rosa Noguerón Lucas, D.<sup>a</sup> Anita Carcassus de Giral, D.<sup>a</sup> Rosa Serralta Gonel, D.<sup>a</sup> Pilar Juan Plá, D.<sup>a</sup> Paquita Chaler Araque, D.<sup>a</sup> Lolita Pau Morales y la Srta. Montserrat Batalla Aguilar, y los señores D. Tomás Mengual Juan, D. Juan Giner Ruiz, D. Juan Farrás Barnils, D. Manuel Balaciart Albiol, D. Sebastián Chaler Martínez, D. Miguel Giner Torres y D. Juan José Grau Albiol, a quienes enviamos nuestra efusiva felicitación y deseamos otro éxito que lleve la fiesta de la Patrona de Vinaroz a la magnificencia y entusiasmo como la del día de San Sebastián.

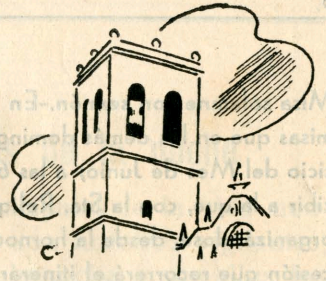
Mingo

## CORREO

Caracas (Venezuela).—Ha llegado a esta capital, procedente de España. D.<sup>a</sup> Agustina García Masó que se casó en Badalona, por poderes, con el vinarocense D. José Chaler.

Nuestra enhorabuena a la feliz pareja.

# NOTICIARIO



## M U N I C I P A L

**Sesión Ordinaria de la Comisión Municipal Permanente del día 20 de los corrientes.**—Preside el Sr. Alcalde D. Ramón Adell Fons y asisten los Tenientes de Alcalde Sres. Betés, Carsi y Aragonés, y Secretario titular. — Se aprueban los asuntos de trámite reglamentario.— Conceder licencia de obras a D. Luis Calatayud del Castillo y a D. Nicanor Ferrer Amela.—Denegar la solicitud de D. Alfredo Sirvent Navarro, interesando autorización para instalar un puesto de temporada, para la venta de helados en la calle de Nuestra Señora del Socorro, en el recodo de Auxilio Social.—Abrir información pública por término de quince días para reclamaciones, acerca del proyecto de D. José Serret Miralles, de trasladar parcialmente, su taller de vulcanización con los elementos que reseña, a la Plaza de Tres Reyes núm. 12. —Que se reduzca a la superficie edificada la aplicación del impuesto de Plus valía de la finca adquirida por D. Pedro Ayora Vidal. Que se suspenda por seis meses desde la fecha de otorgamiento de la escritura, la liquidación correspondiente al solar de las hermanas Chaler Masip, por consignarse en dicho documento, su destino para la edificación de una vivienda protegida.—Que la festividad de Ntra. Sra. de la Misericordia, se celebre a uso y costumbre de años anteriores.—Que a efectos de reclamaciones se exponga al público por quince días, la petición de D. Eduardo Albiol Ferrer, relativa a la instalación de la maquinaria, que indica en su instancia, en el edificio de su propiedad, sito en la calle de Ntra. Sra. de los Desamparados.

**Reemplazos.**—El día 28 de los corrientes y ante la Junta de Clasificación y Revisión de la Caja de Reclutas n.º 32 de Castellón, se efectuará la revisión de los mozos de Vinaroz, comprendidos en el reemplazo de 1957 y de algunos

de los anteriores.

**Matadero.**—Movimiento de 15 al 21 de Mayo: Equinos 2, 278 kilos canal; Lanar y Cabrío 190, 1.864; Cerda 9, 540, Carne congelada 272 kg.

## R E L I G I O S A S

### MOVIMIENTO PARROQUIAL

**Bautismos:** Juan José Baila Nos, José Marí Ulldemolins, Olimpia Redó Solanilla, Angel Gregorio Pérez Miralles y Francisca Martínez Soler.

**Matrimonios:** Juan Guzmán Albiol con Josefa Roca Blasco, Francisco Lucas García con Antonia Rosa Querol Lores.

**Defunciones:** Baldomero Simón Martín y Encarnación Roure Gonel (E. P. D.)

### CULTOS DE LA SEMANA

**Lunes:** Misa del mes, a las 8, por Pilar Daufí. **Martes,** Misa por Francisca Mundo. Undécimo Martes de S. Antonio. **Miércoles,** Misa por María Belso Olivares. Después de la Novena habrá reunión de la Junta y Celadoras del Apostolado de la Oración. **Jueves,** Fiesta de la Ascensión del Señor. Día de Precepto. Misa del mes, a las 8, por Francisca Mundo; a las 10, Misa cantada. **Viernes,** Misa por Francisco Brau. **Sábado,** Primero de mes; Misa de la fundación Anita Meseguer. Comenzará el ejercicio del mes dedicado al Sgdo. Corazón de Jesús y la Novena al Espíritu Santo. **Domingo,** día 2 de Junio, Primer Domingo de mes y Fiesta de nuestra Patrona la Sma. Virgen de la Misericordia. Después de la misa primera, a las 7'30, saldrá la Procesión hacia la Ermita, en donde se dirá a las 9, Misa de Comunión General y, a las 10'30, Bendición del término y

ROGAD A DIOS POR EL ALMA DE



## ENCARNACION ROURE GONEL

Vda. de Sebastián Arnau Inglés

Falleció en esta ciudad el día 22 de Mayo de 1957

a los 81 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S.

E. P. D.

Sus apenados: hijos, Sebastián, Emilio, Encarnación y Pilar; hijos políticos, Antonia Julve, Teresa Prades, Antonio Giner y Agustín Prades; nietos, biznietos, sobrinos, primos y demás familia; al participar a Vd. tan dolorosa pérdida, le suplican una oración por el eterno descanso de su alma, por cuyo favor le quedarán muy agradecidos.

Vinaroz, Mayo 1957.

Misa solemne con sermón.—En la Parroquia habrá las mismas misas que en los demás domingos. A las 5 de la tarde: ejercicio del Mes de Junio; a las 6, saldrá la Procesión para recibir a la que, con la Sta. Reliquia, regresará de la Ermita, organizándose, desde la hornocina de S. Cristóbal, la Procesión que recorrerá el itinerario acostumbrado; a cuyo acto deberán tomar parte todos los hijos de Vinaroz amantes de Ntra. Patrona Excelsa.

## C U L T U R A L

**Junta Municipal de 1.ª Enseñanza.**—El martes, día 21, a las siete de la tarde, en el salón de sesiones del Ayuntamiento y para tratar asuntos de su competencia, se reunió la Junta Municipal de Primera Enseñanza, bajo la presidencia de la señora Inspectora de esta zona D.ª María Teresa Coloma y con asistencia del Presidente y Alcalde D. Ramón Adell, Rdo. Sr. Arcipreste D. Álvaro Capdevila, secretario D. Francisco Baila y vocales D.ª Angelita Arseguet, D.ª Emilia Santapau, D.ª Providencia Giner de Segura, Srta. Pepita Gispert y D. Adolfo Cabadés, D. Joaquín Ramírez, D. Alfredo Matarredona, D. Jeremías Esteller y D. Manuel Foguet.

**Musical.**—El lunes, día 27 de los corrientes, a las diez y media de la noche, el joven pianista vinarocense Carlos Santos Ventura actuará de solista en el Gran Teatro del Liceo de Barcelona, acompañado por dicha orquesta interpretando el "Concierto n.º 3" de Beethoven. Le deseamos un nuevo éxito.

## M A R I T I M A S

**Pesca.**—Está en pleno auge la pesca con "mamparra" y diariamente son subastadas, en nuestra Lonja, grandes cantidades de sardina de la que no es nada despreciable la que se captura en el "terreno", que obtiene muy buenos precios. En la actualidad son cuarenta y una las embarcaciones armadas para la citada especialidad de pesca y la Lonja vive inusitado movimiento todas las mañanas. Una verdadera nube de camionetas y ciclomotores expenden la plateada mercancía por la comarca, a la vez que gran número de camiones de gran tonelaje la trasladan a las factorías del Norte.

**Mozos.**—En la Ayudantía Militar de Marina de esta ciudad, se ha publicado la lista de los inscritos en el reemplazo de 1958, habiéndolo solicitado 59 mozos de este Trozo Marítimo, entre los cuales figuran los de Vinaroz: Juan Vinaroz Ayza, José Sabater Darza, Agustín Calduch Juan, Angel Fernández Vaquer, Juan J. Martorell Boix, Juan Caballer Castell, Agustín Doménech Juan, Manuel Sebastián Miralles Ortí, Francisco Cabanes Puchal, Rafael Puchol Quixal y Ramón Grinol Puchol.

**Motovelero.**—Terminada la reparación que en él ha llevado a cabo la factoría local "Astillero Sorolla", la semana anterior se lanzó nuevamente al mar, desde el varadero público, el motovelero "Halcón" adquirido por el Servicio de Faros de Obras Públicas con destino al aprovisionamiento de los torreros de Columbretes.

## A G R I C O L A S

**Peste aviar y mixomatosis.**—El Boletín Oficial de la Pro-

vincia en su edición del 18 de los corrientes publica una circular del Gobierno Civil en la que se previene la persistencia de la peste aviar y la mixomatosis. En la misma se aconseja se tomen las medidas oportunas de vacunación y vigilancia en el comercio de carnes, en evitación de posibles contagios.

—Durante los meses de Agosto y Septiembre del pasado año se plantaron en nuestras huertas un millón, aproximadamente, de plantas de alcachofas. Esta hortaliza, que no era cultivada por nuestros agricultores, dió tan buen rendimiento, que cabe esperar que en el presente año se dedicará una extensísima superficie a este cultivo.

—Ha comenzado la siembra del cacahuete, aunque parece no alcanzará gran extensión debido a que se dispone de poca tierra por el momento, si bien se confía aprovechar para ello algunos rastros.

**Cotizaciones al por mayor.**—Alcachofas 1'50 ptas. kilo, Maiz 4, Huevos 22'50 ptas. docena, Hortalizas, sin precio.

## M I S C E L A N E A

**Fiesta.**—El día 22 de los corrientes, los vecinos de la calle de Santa Rita obsequiaron a la Santa de Casia con artístico adorno de la hornocina y solemnes cultos en la iglesia Arciprestal. Han sido mayores este año D. Antonto Miralles, D. Fernando Fenollar, D. Andrés Pascual y D. Emilio Alfaro, a quienes felicitamos.

**Juventud Parroquial y de A. C.**—En la concentración diocesana celebrada en Mora de Ebro el próximo pasado domingo, participó nuestra Juventud con una nutrida representación, acompañada por el Coadjutor Rdo. D. José Sini, Pbro.

**Propaganda turística.**—En las carteleras de costumbre hemos advertido la aparición de flamante cartel anuncio de las playas castellonenses que, la Delegación Provincial de Información y Turismo, ha publicado recientemente y en que figuran todas las playas de nuestro litoral.

**Folleto de propaganda.**—Con motivo de las recientes "Jornadas Literarias" por el Maestrazgo, la Delegación Provincial de Información y Turismo ha publicado un folleto trilingüe con el título "Por el Maestrazgo a Morella", en el que se describe la ruta turística desde Castellón a la capital del Alto Maestrazgo, pasando por Vinaroz y en ruta ascendente por el río Cenja y Tenencia de Benifazá, y desde Morella por San Mateo, Albocácer, Cabanes y Borriol hasta Castellón.

**Visita.**—El sábado último, en autocar, se trasladaron a nuestra ciudad las alumnas del Colegio de la Consolación de Tortosa, que visitaron la Arciprestal y demás lugares de la población, así como los establecimientos que en ésta dirigen las Religiosas de la misma Congregación.

**Al Desierto de las Palmas.**—El miércoles pasado, las alumnas del Colegio de Ntra. Sra. de la Consolación, acompañadas por las Religiosas del establecimiento, realizaron una excursión, en autocar, a este pintoresco rincón de nuestra provincia.

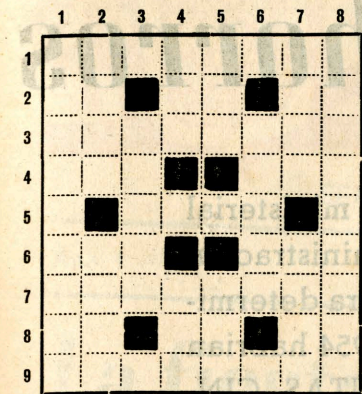
CRUCIGRAMA

Número 6

Por Ce.

Horizontales: 1. Grabas o labras en piedra o metal.—2. Consonante repetida. Diptongo. Creencia, crédito.—3. Al revés, arrojarse.—4. Sindicato estudiantil. Eisenhower. —5. Famoso boxeador.—6 Demostrativo. Nombre árabe.—Al revés, hueso.—8. Consonantes. Diptongo. Al revés, en valenciano, anzuelo. —9. Das sombra.

Verticales: 1. Postre típico de Vinaroz.—2. Marcharse. Familiarmente,



cualquier vestido.—3. Figuradamente, vergüenza. —4. Guía hacia atrás. Al revés, partícula que significa vida.—5. Al revés, nombre de mujer. Dos.—6. Al revés, ciudad de Galicia.—7. Al revés, capital del Yemen. Contraseña literaria.—8. Supuestos habitantes de la Luna.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA N.º 5

Horizontales: 1. Servol.—2. Caid. 3. Za. Pi. Ex.—4. Once. áIP.—5. Ras. Fuco.—6. iS. Corán.—7. Pi. anl.—8. Eral. Ya.—9. Abedul.

Verticales: 1. Azorín.—2. Anás. eB.—3. eC. CS. Pre —4. Rape Ciad.—5. VII. Fo. Lu.—6. oD. Aura.—7 Elcano.—8. Exponian.

**Oposiciones.**—En las últimas oposiciones a ingreso en el Magisterio Nacional celebradas en Castellón, ha obtenido plaza la maestra Srta. D.<sup>a</sup> Francisca Baila Calvo. Nuestra enhorabuena.

**Necrológica.**—A la edad da 81 años falleció el día 22 de los corrientes, en nuestra ciudad, D.<sup>a</sup> Encarnación Roure Gonel Vda. de Arnau, cuyo sepelio se vió concurridísimo. Enviamos nuestra sincera condolencia a sus hijos y familiares. (E. P. D.)

DEPORTES

**Montañera.**—No todo ha de ser, hablando de deportes, lo relacionado con el fútbol género el más extendido entre la gran familia deportista. Por ello, un grupo de jóvenes excursionistas vinarocenses se lanzaron, el domingo pasado, a trepar sierra del Montsiá arriba, hasta la cima del monte vecino (762 m.) por senderos inverosímiles, bordeando barrancos, en plena naturaleza abrupta y grandiosa, haciendo deporte y no espectáculo, haciendo salud y gozando de la obra de Dios.

Es una lástima que no tenga más arraigo y cunda la afición a la magnífica modalidad montañera. La salida excursionista a que nos referimos, al alcance de todos, por la proximidad del Montsiá, da lugar a otras, en diferentes ocasiones, por la extensión y variedad de rincones atractivos.

—**Pesca submarina.** El domingo pasado produjo gran expectación la actuación de un grupo de hombres-rana de Valencia, que vestidos con excelentes equipos de goma, efectuaron diversas inmersiones en nuestro puerto y sus contornos y capturaron copiosa pesca.

SUCESOS

**Accidentes.**—El martes, a última hora de la tarde, ocurrió un lamentable accidente. El niño de ocho años Vicente Prades Royo, hijo del dueño del Café del Puerto de la calle de Santa Magdalena, se hallaba jugando, detrás del mostrador de aquel establecimiento, con un fulminante de barreno que

Colaboración espontánea

Los sacrificados de la noche

Uno de los puntos principales de la vida nocturna de nuestra Ciudad, son nuestros vigilantes. Ellos velan por la paz en la noche, y son ellos los que se dedican con su constante quehacer al bien por el vecindario.

Ellos son los que acuden solícitos a cualquier llamada, a altas horas de la noche, sin importarles haga frío o calor; ellos siempre dispuestos a ayudar a cualquiera o a complacer a veces cualquier capricho nocturno.

Sin embargo, es lamentable decirlo, pero preguntémosnos: ¿Se retribuye como se merece a estos "sacrificados" de la noche? No. Me refiero con esto a que hay vecino que ni tan siquiera se molesta en darle las "gracias" por un servicio y hay otros que pudiendo dar no dan, pero sí cuando del Vigilante necesitan, acuden con todo cariño para pedirle les llame a una hora intempestiva; pues han de salir de viaje y temen dormirse. Todo eso está bien, pero cuando llega el momento de la realidad, ¿le retribuyen como merece? Como antes he dicho, ni tan siquiera le dan las gracias: y esto, sinceramente, no está bien.

Ejemplo de vigilantes son los de la Plaza de San Agustín y de San Antonio, ejemplo, digo, porque cuando atraca algún barco a nuestro puerto sus marineros se desplazan a la población y ya de regreso por la madrugada, medio soñolientos y con ganas de «gamberrear», es entonces cuando por ese trayecto hay que tener mucho más cuidado, y ellos, nuestros vigilantes, es cuando más han de cuidar para que nada anormal ocurra.

Yo acudo por medio de este periódico a todos los vecinos de Vinaroz, para que recapacitemos sobre este particular y pensemos en mejor retribuir a nuestros queridos vigilantes, pues si ellos con todo amor y todo sacrificio velan por la quietud y la paz de la noche, nosotros debemos corresponder también con el amor que ellos nos demuestran y de esta manera haremos honor al refrán que dice: «amor con amor se paga».

A. Forés

le explotó en la mano, al ser percutido inconvenientemente por el chico al que causó el destrozo de tres dedos de la mano izquierda. Lo lamentamos vivamente.

—Cuando regresaba de Barcelona en moto-vespa, en las afueras de aquella capital, sufrió una caída D. Pedro Giner Fora, ocasionándose fuerte luxación en el brazo. Deseamos un pronto restablecimiento.

**Ratería.**—La semana anterior, unos desconocidos asaltaron el chalet de D. Matías Santos, en la partida de las "Capsaes" y se llevaron todo el hierro y metal de fácil captura. Con frecuencia ocurren hechos análogos, muy lamentables todos, y que habría que acabar evitando que los "ladronzuelos" pudiesen tener ocasión de fácil venta del producto de sus raterías.

# ADMINISTRACION DE CORREOS DE VINARÓZ

## Caja Postal de Ahorros

En cumplimiento de lo dispuesto en la orden ministerial de 8 de Agosto de 1944, ha tenido lugar en la Administración General de la Caja postal de Ahorros el sorteo para determinar a qué cartillas de "Nacidos" abiertas el año 1954 habrían de corresponder los 2.500 premios de DOSCIENTAS CINCUENTA PESETAS que el Consejo de Administración de la Caja Postal de Ahorros ha acordado distribuir.

Es de señalar que el Acuerdo del Consejo fecha 14 de Abril de 1955 determina que los premios a cartillas "Nacidos" sean desde ese momento de doscientas cincuenta pesetas exclusivamente y que tengan derecho a entrar en sorteo aquellas cartillas en las que se haya practicado el ahorro, es decir, se hayan realizado imposiciones posteriores subsiguientes a la primera necesaria para su apertura.

### CARTILLAS PREMIADAS

Serie 14 - Núm. 17.360	Víctor de la Paz.	Vinaroz
id. - Núm. 16.377	Juan Ramón Plá.	Vinaroz
id. - Núm. 16.416	José F. Caballer.	Chert
id. - Núm. 16.434	Manuel J. González.	Rosell
id. - Núm. 16.435	Antonio Niñerola.	Rosell

GAFAS DE SOL  
LENTES CRISTAL GRADUADO

Servicio completo y rápido

**Optica LOPEZ**

Mayor, 10 VINARÓZ Tl. 190



Redacción y Administración: } Apartado 16 - VINARÓZ

#### SUSCRIPCION

Ciudad: Mensual 8 Ptas.  
España: Trimestre 25 »  
           semestre 50 »  
           Anual 100 »  
Extranjero: La misma tarifa de España más el importe del franqueo.

# COCA-COLA

Siempre imitada

# NUNCA IGUALADA